

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 140 (2014)  
**Heft:** 15-16: Erstlingswerke

**Vereinsnachrichten:** SIA

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

SIA-TAGE

## Am Puls des Baugeschehens

Vom 9. bis 11. Mai 2014 stehen interessierten Besuchern schweizweit rund 300 neue Gebäude und Ingenieurbauwerke offen.

Text: Frank Peter Jäger



Historisches Dachgebälk: die Katharinenkirche in St. Gallen nach dem Umbau durch Kläiber Partnership Architekten.

**D**ie SIA-Tage der zeitgenössischen Architektur und Ingenieurbaukunst finden 2014 zum achten Mal statt. Die 2006 unter dem Namen «15n» von der SIA-Sektion Waadt ins Leben gerufene Werkchau hat sich mittlerweile zum wichtigsten Anlass für die publikumswirksame Vermittlung aktuellen Bauens entwickelt. So zog es 2012 mehr als 25000 Besucher zu den 330 neuen Bauwerken von SIA-Fachleuten. In diesem Jahr findet die Werkchau der Architektur- und Ingenieurbaukunst zum zweiten Mal in der

ganzen Schweiz statt. Alle Interessierten können sich direkt bei den Projektverfassern und -verfasserinnen über die jüngst fertiggestellten Werke informieren und diese aus nächster Nähe erleben. Neben dem Vergnügen, sich in wohlgestalteten, innovativ geplanten Räumen zu bewegen, besteht Gelegenheit zum Erfahrungsaustausch über Konzepte und Baupraxis.

Allein im Kanton Aargau können die Besucher 28 verschiedene Häuser und Ingenieurbauwerke entdecken. Ein Publikumsmagnet

wird zweifellos der «Saldome 2» sein; mit einer Spannweite von 120 Metern konstruierten die Ingenieure der Häring Projekt AG in Möhlin den grössten Holzkuppelbau Europas. Nach den SIA-Tagen wird das eindrucksvolle Bauwerk der Rheinsaline AG – wie viele andere – nicht mehr zugänglich sein; künftig wird hier Streusalz gelagert.

### Tapeten nachgedruckt

In der gesamten Deutschschweiz gut vertreten ist die Königsdisziplin architektonischer Planung, das Bauen im Bestand. Eines von vielen Beispielen ist die 1933 erbaute Oltener Schuhfabrik Hug, ein eleganter neu-sachlicher Bau, den der Zürcher Architekt Adrian Streich zum Wohngebäude umfunktionierte.

Äusserlich scheinbar unverändert zeigt sich nach der Sanierung die 1914 errichtete Fabrikantenvilla Joerg in Stettlen bei Bern. Sie ist als Denkmal von kantonalem Rang eingestuft, und entsprechend scheuten Gerber Heiniger Zutter Architekten aus Belp keinen Aufwand, im Zug des Umbaus so viel wie möglich von der erhaltenen Originalsubstanz zu bewahren: Einbaumöbel wurde aufgearbeitet, die Tapeten der Wohnräume teilweise nach dem Vorbild erhaltener Originale nachgedruckt.

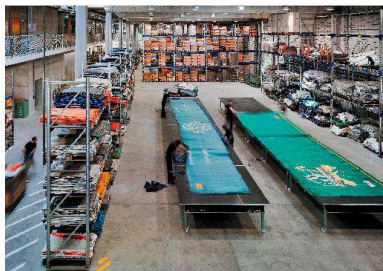
Weitaus älter als die Fabrikantenvilla ist die St. Galler Katharinenkirche: 1368 als Teil eines Dominikanerinnenklosters errichtet, wurden die Kirche und das angrenzende Gemeindehaus von Kläiber Partnership Architekten aus St. Gallen im Auftrag einer Privatbank umgebaut. Das «Forum Katharinen» wird nun für Weiterbildungen und Tagungen der Bank, aber auch für Konzerte und andere Events genutzt. Während es im Gemeindehaus aus



dem Jahre 1884 darum ging, die Substanz mit kleinen Eingriffen aufzufrischen, setzen die Architekten bei der Kirche die vorhandene Originalsubstanz so in Szene, dass der Ursprung als Gotteshaus eines Bettelordens wieder spürbar wird.

Neben solchen Beispielen sensiblen «Weiterbauens» finden sich auch selbstbewusst zeitgenössische Neubauten: Ein Haus ganz besonderer Art ist das rätselhaft monolithisch, fast skulptural wirkende «Brandhaus II» in Opfikon bei Zürich. Der Name ist Programm, denn hier brennt es fast täglich: In dem von Staufer & Hasler Architekten geplanten Gebäude üben die Zürcher Feuerwehrleute Einsätze an brennenden Häusern. Die Flammen, die bei den Übungen aus den Fenstern schlagen, stammen von einer eigenen Gasbefuerung.

In Graubünden steht kein Bauwerk im Fokus, sondern ein Weg – der neu angelegte, neun Kilometer lange Wanderweg «Trutg dil Flem» überwindet 1260 Höhenmeter und verbindet den Ortskern von Flims Dorf mit der Segneshütte. Die Landschaft des schluchtartig eingeschnittenen Flüsschens Flem wird mit zahlreichen kleinen und grossen Brücken erschlossen, die oft zugleich Aussichtspunkte sind. Der unter Federführung des Bauingenieurs Jürg Konzett geplante Weg



Freitag-Werkstatt im Zürcher Gewerbehause «Nerd» von Beat Rothen Architektur.



Das Brandhaus II im Ausbildungszentrum Rohwiesen der Zürcher Feuerwehr.

wurde vom SIA mit der «Umsicht»-Auszeichnung 2013 gewürdigt.

## Kleine Eingriffe mit grosser Wirkung

Während sich die vom Büro Konzett Bronzini Gartmann geplanten Brücken und Stege elegant und leicht in die urwüchsige Bündner Gebirgslandschaft einfügen, ist von einem anderen prämierten Projekt der «Umsicht»-Schau wenig zu sehen, dafür aber umso mehr zu spüren: Die Weststrasse im Zürcher Kreis 4 und andere Wohnstrassen litten bis zur Fertigstellung der Westumfahrung stark unter überörtlichem Durchgangsverkehr. Nach Fertigstellung der Umfahrung gelang es den Planern der Metron Verkehrsplanung AG und ihren Planungspartnern durch ein Bündel von Massnahmen, auch den restlichen

Durchgangsverkehr aus dem Quartier zu ziehen und die Aufenthaltsqualität entscheidend zu steigern. Jeweils am 9. und 10. Mai erläutern die Planer vor Ort ihr Konzept und seine Verwirklichung.

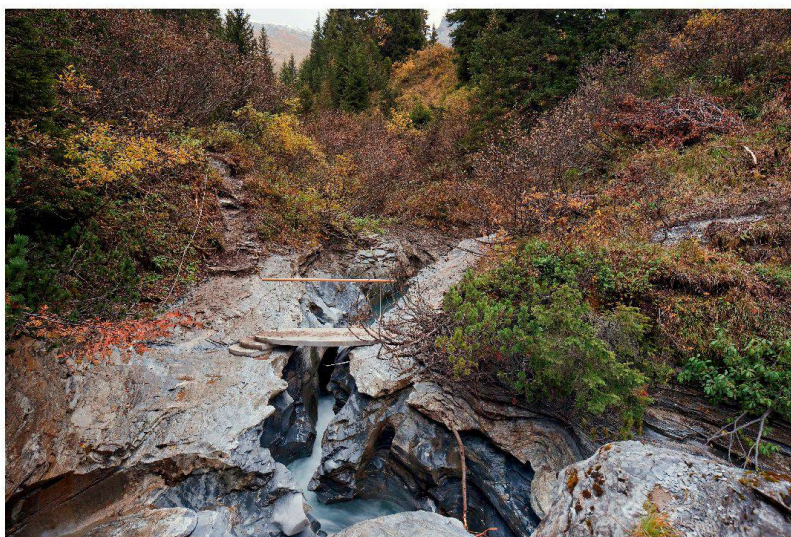
Alle teilnehmenden Projekte werden in einer kostenlosen Broschüre dokumentiert, die an vielen öffentlichen Orten aufliegt und auch direkt beim SIA und seinen Sektionen erhältlich ist. •



**SIA-TAGE 2014**  
am Wochenende vom 9. bis 11. Mai.  
Alle Objektadressen, Führungstermine und Veranstaltungen der Baukunstschau finden sich auf der dreisprachigen Website **www.sia-tage.ch**. Dort kann man zudem eine Übersicht der gezeigten Bauwerke gratis als Smartphone-Applikation herunterladen.



Restaurant «Baulüüt» von scheitlin syfrig Architekten – Campus Sursee in Oberkirch.



«Trutg dil Flem»: Mit grossem Gespür für den Charakter des Orts fügten Jürg Konzett und sein Team Brücken und Stege in die Bündner Landschaft ein.